



NACHRICHTEN

Marktgemeindeamt Mitterkirchen im Machland

Amtliche Mitteilung. Zugestellt durch Österreichische Post, Folge 05/2021 590, Mitterkirchen, 13. September 2021

EINLADUNG ZUM MITRADELN

Die Marktgemeinde Mitterkirchen und 14 weitere Gemeinden laden recht herzlich zum „Mitradeln“ ein.
Treffpunkt ist am **18. September 2021 um 12:30** am Wählamt Parkplatz.

Wir freuen uns auf rege Teilnahme!!

15 Gemeinden – 1 Ziel
**Samstag
18. September
2021**

mit radln

Kleinregion Mostviertel Ursprung

Hansbauer

Ennsdorf
Mitterkirchen
Wallsee-Sindelburg
Sankt Pantaleon-Erla
Sankt Valentin
Haag
Strengberg
Weistrach
Behamberg
Wachtberg
Dietach
Ernsthofen
Haaidershofen
Kronstorf
Mitterkirchen
Sankt Valentin
Steyr
St. Pantaleon-Erla
St. Ulrich bei Steyr
Steyr
Weistrach

mit radln

Kleinregion Mostviertel Ursprung

noe regional
Die Kraft der Gemeinschaft

mit radln

Die Kleinregion Mostviertel Ursprung fährt zum 9. Mal gemeinsam Rad und dieses Jahr mit einigen öö. Gemeinden. Beim **mitradln** wird die neue Enns-Donau Radroute feierlich eröffnet und die Bürgermeisterinnen und Bürgermeister von 15 Gemeinden laden die Bürgerinnen und Bürger zum **mitradln** ein. Im Vordergrund stehen die Freude am gemeinschaftlichen Radfahren, der Verzicht auf das Auto und die gemeindeübergreifende Begegnung.

Treffpunkt ist am 18. September in der Heimatgemeinde an folgenden Startpunkten:

Behamberg	Wachtberg	13:30
Dietach	Kirchenplatz vor KuBeZ	13:30
Ennsdorf	Parkplatz GH Spitzer	13:00
Ernsthofen	Ortsplatz	13:30
Haag	Mostviertelhalle	13:30
Haaidershofen	Ortsplatz	13:30
Kronstorf	Marktplatz	13:30
Mitterkirchen	Parkplatz Wählamt	12:30
Sankt Valentin	Hauptplatz	13:30
Steyr	Stadtplatz	13:30
St. Pantaleon-Erla	Dorfplatz	13:00
St. Ulrich bei Steyr	Feuerwehrhaus Kleinraming	13:30
Strengberg	Gemeindeamt	13:30
Wallsee-Sindelburg	Donautreff Binder	13:00
Weistrach	Dorfplatz	13:30

Ziel: Hansbauer in Haag um 15.00 Uhr

Verlosung von € 50,- Gutscheinen um 15.30 Uhr beim Hansbauer.
Essen und Trinken gibt es beim Mostheurigen kostengünstig.

Kleinregion Mostviertel Ursprung in
Kooperation mit NÖ Regional GmbH



noe regional
Die Kraft der Gemeinschaft

Impressum: Kleinregion Mostviertel Ursprung, Obmann: BGM Mag. Karl Stegh, 4441 Behamberg 30, 07252 31000 post.at



Liebe Mitterkirchnerinnen, liebe Mitterkirchner!

Der Sommer neigt sich dem Ende zu, der Schulstart steht vor der Tür und wir melden uns nach der Sommerpause mit den neuesten Infos aus dem Gemeindeleben zurück.

Ich hoffe, Sie hatten alle einen schönen und erholsamen Sommer. Gott sei Dank hat uns die Corona Situation im Sommer wieder ein wenig mehr erlaubt und so war es auch möglich, z.B. den Ferienkalender mit den zahlreichen Aktivitäten durchzuführen. An dieser Stelle möchte ich mich bei der Gesunden Gemeinde für die Organisation, sowie bei den Vereinen für das Angebot und die Durchführung der Programme recht herzlich bedanken.



Neben den Mitterkirchner Vereinen gab es auch eine Ferienaktion des Roten Kreuzes. Im Keltendorf Mitterkirchen konnten die Kinder unter der Leitung von Rotkreuz-Mitarbeitern spielerisch ein Rettungsauto erkunden. Danke an das Rote Kreuz für diese tolle Veranstaltung.

Auch Vereinsfeste und Gemeindemeisterschaften konnten wieder abgehalten werden. Danke auch an alle Vereine für die Organisation und die reibungslose Umsetzung der geltenden Corona-Regelungen. Herzliche Gratulation an alle Gewinner.

Die Krabbelstube wurde am 6. September 2021 eröffnet. Die Initiatorin Frau Vzbgm. Martina Kranzl und ich freuen uns sehr, diesen Meilenstein in der Kinderbetreuung zeitgerecht umgesetzt zu haben und wünschen allen Kindern viel Spaß in der neuen Krabbelstube.

Trotz einem eher durchwachsenen Sommerwetter blicken wir auf eine erfolgreiche Badesaison zurück. Im Keltendorf waren die Besucherzahlen eher bescheiden, was vor allem dem Ausbleiben von Schülern aufgrund der Corona-Situation geschuldet ist. Hier hoffen wir mit dem Schulstart im Herbst nochmals auf regen Besuch.

Besonders freut es mich, dass ich in den vergangenen sechs Jahren in unserer Marktgemeinde einige größere Projekte mit dem Gemeinderat und den dazugehörigen Ausschüssen umsetzen durfte. Dazu gehören die Vorplatzgestaltung beim Gemeindeamt, der Wasserleitungsbau Wagra – Mitterkirchen - Heinz Lettner Siedlung, die Erschließung von 14 Bauparzellen in Loa, die Abdeckung von ca. 70% des Gemeindegebietes mit Glasfaser, die Fertigstellung der Herinnenhalle, der Bau einer Wohnanlage in Loa mit 12 Wohnungen, ein freier WLAN-Zugang am Badesee, die Sanierung des Kindergartens, die Errichtung der Krabbelstube, die Aufrüstung der Feuerwehren mit Einsatzfahrzeugen und Booten, die Verbreiterung der Arbingerstraße in Loa mit Errichtung eines Gehsteiges, die Sanierung von Gemeindestraßen und Güterwegen.

Zu den derzeit anstehenden Zukunftsprojekten zählen unter anderem:

Der Ausbau von Kanal und Wasserleitungen in Langacker West, der Wohnbau der Fa. Schaufler in Hörstorf, der Restausbau von Glasfaser und das Führen von Gesprächen zur Findung von Baugründen.

Die vergangenen sechs Jahre als Bürgermeister waren eine schöne aber manchmal auch durchaus fordernde Zeit. Da wir mit guter Zusammenarbeit im Gemeinderat (Danke an die beiden Fraktionen) sehr viel erreicht haben und ich für Mitterkirchen noch einiges bewegen möchte, stelle ich mich für das Bürgermeisteramt wieder zur Verfügung.

Am 26. September finden in Oberösterreich die Landtags-, Gemeinderats- und Bürgermeisterwahlen statt. Ich lade Sie ein, von Ihrem Wahlrecht Gebrauch zu machen und Ihre Stimme abzugeben. All jene denen es nicht möglich ist persönlich zur Wahl zu gehen, können von der Briefwahl Gebrauch machen. Die Beantragung der Briefwahlkarte ist jederzeit am Gemeindeamt möglich. Eine genaue Anleitung sowie weitere Infos zur Wahl finden Sie auf den nächsten Seiten.

Euer Bürgermeister

Hebert Froschauer

WAHLSERVICE ZU DEN LANDTAGS-, GEMEINDERATS- UND BÜRGERMEISTER/INNENWAHL AM 26. SEPTEMBER 2021

Am 26. September wird gewählt. Unsere „Amtliche Wahlinformation“ erleichtert das gesamte Prozedere der Abwicklung – für Sie und für die Gemeinde.

Wir möchten seitens der Gemeinde unsere Bürgerinnen und Bürger bei den bevorstehenden Landtags-, Gemeinderats- und Bürgermeister/innenwahlen optimal unterstützen. Deshalb wird Ihnen **Anfang September** eine „**Amtliche Mitteilung – Wahlinformation / Landtags-, Gemeinderats- und Bürgermeister/innenwahl 2021**“ zentral zugestellt. Achten Sie daher bei all der Papierflut, die anlässlich der Wahl verschickt wird, besonders auf diese Mitteilung. Diese ist mit Ihrem Namen personalisiert und beinhaltet einen Code für die Beantragung einer Wahlkarte im Internet (www.wahlkartenantrag.at) sowie einen schriftlichen Wahlkartenantrag mit Rücksendekuvert.

Doch was ist mit all dem zu tun?

Zu den Wahlen am **26. September im Wahllokal bringen Sie den personalisierten Abschnitt**, gemeinsam mit einem Lichtbildausweis mit.

Damit erleichtern Sie die Wahlabwicklung, da nicht mehr im Wählerverzeichnis gesucht werden muss.

Werden Sie am Wahltag nicht in Ihrem Wahllokal wählen können, dann beantragen Sie am besten eine Wahlkarte für die Briefwahl. Nutzen Sie dafür bitte das Service in unserer „Amtlichen Wahlinformation“.

Dafür haben Sie nun drei Möglichkeiten:

- * persönlich in der Gemeinde,
- * schriftlich mit der beiliegenden **personalisierten Anforderungskarte mit Rücksendekuvert** oder
- * elektronisch im Internet

Mit dem personalisierten Code auf unserer Wählerverständigungskarte in der „Amtlichen Wahlinformation“, einer Handysignatur oder der Reisepassnummer können Sie rund um die Uhr auf www.wahlkartenantrag.at ihre **Wahlkarte** beantragen.

UNSERE TIPPS: Beantragen Sie Ihre Wahlkarte möglichst frühzeitig! *Wahlkarten können nicht per Telefon beantragt werden!* Der letztmögliche Zeitpunkt für schriftliche und Online-Anträge ist der 22. September. Die Zustellung erfolgt ab ca. Anfang September **mittels eingeschriebener Briefsendung** (auch bei Antrag mit Bürgerkarte oder Handysignatur) auf Ihre angegebene Zustelladresse.

Die Wahlkarte muss spätestens am 26. September 2021, 15:00 Uhr (Schluss des letzten Wahllokales) bei der zuständigen Gemeinde einlangen (Adresse und Uhrzeit befindet sich auf der Wahlkarte). Sie haben die Möglichkeit, die Wahlkarte per Briefwahl zu senden oder diese am Wahltag bei dem, als Abgabestelle definierten, Wahllokal abzugeben. Bei der Wahl in einer fremden Gemeinde können Sie in Wahllokale gehen, die als Wahlkarten-Wahllokal ausgewiesen sind. Hier dürfen Sie außerhalb Ihrer Gemeinde jedoch nur für die Landtagswahl Ihre Stimme abgeben.

HINWEIS FÜR EU-Bürger: EU-Bürger haben das Wahlrecht für die Gemeinde- und Bürgermeister/innenwahl in der Hauptwohnsitzgemeinde. Das Wählen mit Wahlkarte in einer anderen Gemeinde ist nicht möglich! Senden Sie die Wahlkarte bitte als Briefwahl oder geben Sie diese bei unserem Gemeindeamt rechtzeitig ab!

Verwenden Sie bitte für die Wahlkartenanträge diese „Amtliche Wahlinformation“. Unsere Arbeit wird dadurch wesentlich erleichtert.



VOLKSBEGEHREN

„KAUF REGIONAL“ „IMPFPFLICHT: NOTFALLS JA“, „IMPFPFLICHT: STRIKTES NEIN“ „NOTSTANDSHILFE“

EINTRAGUNGSZEITRAUM:

Montag, 20. September 2021 (8-20 Uhr)
Dienstag, 21. September 2021 (8-20 Uhr)
Mittwoch, 22. September 2021 (8-16 Uhr)
Donnerstag, 23. September 2021 (8-16 Uhr)
Freitag, 24. September 2021 (8-16 Uhr)
Samstag, 25. September 2021 (8-10 Uhr)
Montag, 27. September 2021 (8-16 Uhr)

EINTRAGUNGSORT:

Marktgemeinde Mitterkirchen—Bürgerservice, Mitterkirchen 50/1, 4343 Mitterkirchen

HINWEIS:

Wenn Sie eines der Volksbegehren bereits in der Einleitungsphase unterstützt haben, so wird diese Unterstützung bereits als Eintrag gezählt.

ÄRGER ÜBER ZERSTÖRUNGEN AM BADESEE

Bedauerlicherweise kommt es am Badensee immer wieder zu mutwilligen Zerstörungen an den Wasserspielgeräten. Zum wiederholten Male wurden beim Trampolin die Befestigungsseile durchgeschnitten wodurch das Trampolin an das Ufer getrieben ist. Solche Aktionen sind kein Kavaliersdelikt und bedeuten für uns jedes Mal mehrere Stunden Arbeitseinsatz, das Gerät wieder an seinen ursprünglichen Platz zu bringen. Auch das Tretboot wird durch Missachtung der Regeln immer wieder schwer in Mitleidenschaft gezogen. Für Hinweise aus der Bevölkerung zu den derartigen Vorkommnissen wären wir sehr dankbar. Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass wir in Zukunft derartige Vorkommnisse zur Anzeige bringen werden!

Es wurden mehrere tausende Euros investiert um den Badensee für die Gäste attraktiv zu gestalten. Sollten solche Vorfälle auch in Zukunft wieder passieren, sehen wir uns gezwungen sämtliche Geräte aus dem Badensee zu entfernen.



NEUE STRASSENBELEUCHTUNG

Wie den meisten wahrscheinlich schon aufgefallen ist, wurde in den vergangenen Wochen ein Großteil der Straßenbeleuchtung im Gemeindegebiet von Mitterkirchen auf energiesparende LED umgestellt bzw. wurden Ortschaften mit der Beleuchtung aufgeschlossen. Dies soll einerseits energiesparend sein und der Lichtverschmutzung entgegenwirken. Ein Danke an die Gemeindemitarbeiter, die mit Elektromeister Gabriel Burian dies bis auf einige Ausnahmen bereits zur vollsten Zufriedenheit umgesetzt haben. Das Investitionsvolumen für die Umstellung auf LED-Beleuchtung im ganzen Gemeindegebiet beläuft sich auf rund € 90.000. Hierfür wurden großzügige Fördermittel seitens des Bundes ausgeschüttet.



FREIE WOHNUNGEN EIGENHEIM LOA

FREIE WOHNUNGEN !



Die Arbeiten der zweiten Wohnanlage der Firma Eigenheim in Loa befinden sich bereits in der Endphase. Die Übergabe der Wohnungen ist für KW 48 (Anfang Dezember) geplant.

Zurzeit sind noch Wohnungen mit der Größe von 55 m² bzw. 75 m² frei. Wenn Sie, oder jemand aus Ihrem Bekanntenkreis Interesse an einer freien Wohnung haben, melden Sie sich bitte bei uns. BewerberInnen aus der Region sollen bevorzugt die Möglichkeit haben, eine Wohnung in der Heimatgemeinde oder Nachbargemeinde zu bekommen.

***Bewerbungen bitte bis spätestens Freitag, 17. September 2021
beim Gemeindeamt Mitterkirchen***

Danach werden die freien Wohnungen durch die Firma Eigenheim öffentlich ausgeschrieben, wodurch eine Bevorzugung regionaler Bewerber leider nicht mehr möglich ist.

Nähere Auskünfte erhalten Sie unter 07262/8255-16 bei Christa Heilmann (Bauamt)!

ASKÖ IN DIE OBERLIGA AUFGESTIEGEN

***Herzlichen Glückwunsch an den ASKÖ
Mitterkirchen zum Aufstieg in die Oberliga.***

Im Herbst finden noch zwei Heimspiele auf der Anlage in Hörstorf (bei Schlechtwetter in Arbing) statt:

- ◆ **22.09.2021 / 19:00 Uhr**
gegen ASKÖ Kefermarkt
- ◆ **06.10.2021 / 19:00 Uhr**
gegen SK Voest

*Auf zahlreiche Zuschauer freuen sich die
Stockschützen der ASKÖ Mitterkirchen.*



Herzlich bedanken möchte sich der ASKÖ bei **Christian Aigner**, der nach 30 jähriger Vereinstätigkeit im Vorstand, diesen verlässt, jedoch als aktiver Stockschütze dem Verein erhalten bleibt.

DANKE

ASPHALTIERUNG HART—KIRCHSTETTEN

Am 06.09.2021 wurde auf einer Länge von ca. 670m zwischen Hart und Kirchstetten durch die Firma Swietelsky neu asphaltiert.



FISCHERKURS FÜR JUNGFISCHER

Fischerkurs für Jungfischer laut OÖ Fischereigesetz zur Erlangung der OÖ Fischerkarte auf Lebenszeit.

Laut Richtlinien des OÖ Fischereiverbandes vom Oktober 2006 findet die Unterweisung an zwei Tagen zu je 5 Stunden statt. Der Kurs endet mit einer Prüfung und der Ausfolgung der Fischerkarte bei positivem Prüfungsergebnis.

Anmeldeabend: Mittwoch, 06. Oktober 2021 von 17:00 bis 19:00 Uhr

im Gasthaus zum Einhorn (Schartmüller), Hauptplatz 5, 4320 Perg

Sie müssen persönlich anwesend sein und folgende Unterlagen mitbringen:

- ⇒ Lichtbildausweis - Reisepass oder Personalausweis zur Prüfung der Identität
- ⇒ 1 Passfoto nicht älter als 6 Monate (35x45mm)
- ⇒ Kosten : € 125,00 für Kursunterlagen, Unterweisungskosten, Fischerprüfung, Gebühren

Das 12. Lebensjahr muss am Prüfungstag vollendet sein!

⇒ Kurstage:

Freitag 08. Oktober 2021 und Freitag 22. Oktober 2021 jeweils von 15:00 bis 21:00 Uhr



Anmeldung ab sofort per Mail unter FISCHERKURS@GMX.NET

Weitere Auskünfte bei Andreas Leonhartsberger (0664/88916999) und Karl Schön (0676/5168970)

Fit durch den Herbst in Baumgartenberg

Kinderturnen (1.- 2. Klasse VS) Dienstag, ab 21. September 15:00 – 16:20 (8x)
Kinderturnen (3. – 4. Klasse VS) Dienstag, ab 21. September 16:30 – 17:50 (8x)
Kinderturnen (4 - 6 Jahre) Mittwoch, ab 22. September 15:00 – 16:20 (8x)
Kinderturnen (4 - 6 Jahre) Mittwoch, ab 22. September 16:30 – 17:50 (8x)
Eltern-Kind-Turnen (2-4 Jahre) Montag, ab 27. September 16:30 – 17:50 (8x)
KLAKI (Klangschalen&Yoga für KIGA-Kinder) Samstag, 9. Oktober 8:30 – 9:45 (1x)
KLAKI (Klangschalen&Yoga für Schüler) Samstag, 9. Oktober 10:00 – 11:15 (1x)

Erwachsenenkurse:

Yoga, Mittwoch, ab 15. September 18:30 – 20:00 (10x)
Yoga, Montag, ab 27. September 18:00 – 19:30 (5x)
Wirbelsäulengymnastik, Donnerstag, ab 30. September 18:30 -19:45 (10x)
Bauchkiller-Workout, Dienstag, ab 12. Oktober 18:15 – 19:15 (8x)

Anmeldung und nähere Infos: *Petra Palmethofer*, 0699/11 34 94 34; www.gesundheitstraining-machland.at

Bezahlte Anzeige

Gemeinsam gegen Corona!

Jetzt impfen lassen!
Auch für Genesene! (*)

Die Impfung ist ein wichtiger Schritt im Kampf gegen Corona. Je mehr Menschen geimpft sind, desto lebendiger wird die Zeit.

- Der Corona-Impfstoff ist sicher und wirksam!
- Die Impfung reduziert das Risiko eines schweren Krankheitsverlaufs!
- Mit der Impfung können wir gemeinsam das Virus besiegen!

Geimpft wird mit Impfstoffen von

☞ **BioNTech/Pfizer** (ab 12 Jahre) und

☞ **Johnson & Johnson** (ab 18 Jahre)

solange der Vorrat reicht.

Eine Aktion der BH Perg,
der Machlandgemeinden



& der Gemeindeärzte

Dr. Michael Kastler
Dr.ⁱⁿ Eveline Kerbler
Dr.ⁱⁿ Margit Leonhartsberger



Das Land Oberösterreich unterstützt
die Initiative „Österreich impft.“



Alle Informationen zur Impfung unter: oesterreich-impft.at
Für Fragen zur Sicherheit und Wirksamkeit der Impfstoffe wurde eine Impf-Hotline unter der Telefonnr. **0800 555 621** eingerichtet, die sieben Tage in der Woche rund um die Uhr zur Verfügung steht.

(*) **Hinweis für Genesene:** Zum Schutz gegen die Delta-Variante wird die Impfung ab 4 Wochen nach der Erkrankung empfohlen!



In
Baumgartenberg
für das **Machland**
am
17.09.2021

Quelle: BGBTV

Impfen ohne Anmeldung

Pop-Up
Impfstraße

für die **MACHLANDGEMEINDEN**

Kostenlos für alle über 12 Jahre mit E-Card.

Am **Freitag, 17.09.2021,**
von **16:00 bis 20:00 Uhr**
im **Marktstadl Baumgartenberg.**

Je mehr Menschen sich impfen lassen, umso eher können wir die Pandemie überwinden.

Danke, dass Sie mit der Teilnahme an unserer Impfkampagne dazu beitragen.

Sollten Sie bereits auf **ooe-impft.at** einen Termin gebucht haben, bitten wir Sie dringend, diesen zu stornieren. Den Stornolink finden Sie auf Ihrer Terminbestätigung.

Wenn Sie Ihren **Aufklärungsbogen** zu Hause ausfüllen wollen, finden Sie diesen unter **www.ooe-impft.at** bzw. ausgedruckt am **Gemeindeamt** und bei den **örtlichen Geldinstituten**. Mitnahme der **Impfkarte** von Vorteil.



Das Land Oberösterreich unterstützt die Initiative „Österreich impft“.



JUNGBÜRGERFEIER

Am Donnerstag, 08. Juli 2021 fand die Jungbürgerfeier im Gasthaus Haberl statt. Bürgermeister Herbert Froschauer und Vizebürgermeisterin Martina Kranzl luden alle Jugendlichen der Geburtsjahrgänge 2004 und 2005 zu einem gemeinsamen Essen ein, wo in gemütlicher Runde über die Anliegen der Jugendlichen gesprochen werden konnte.



SCHÜLERLOTSEN

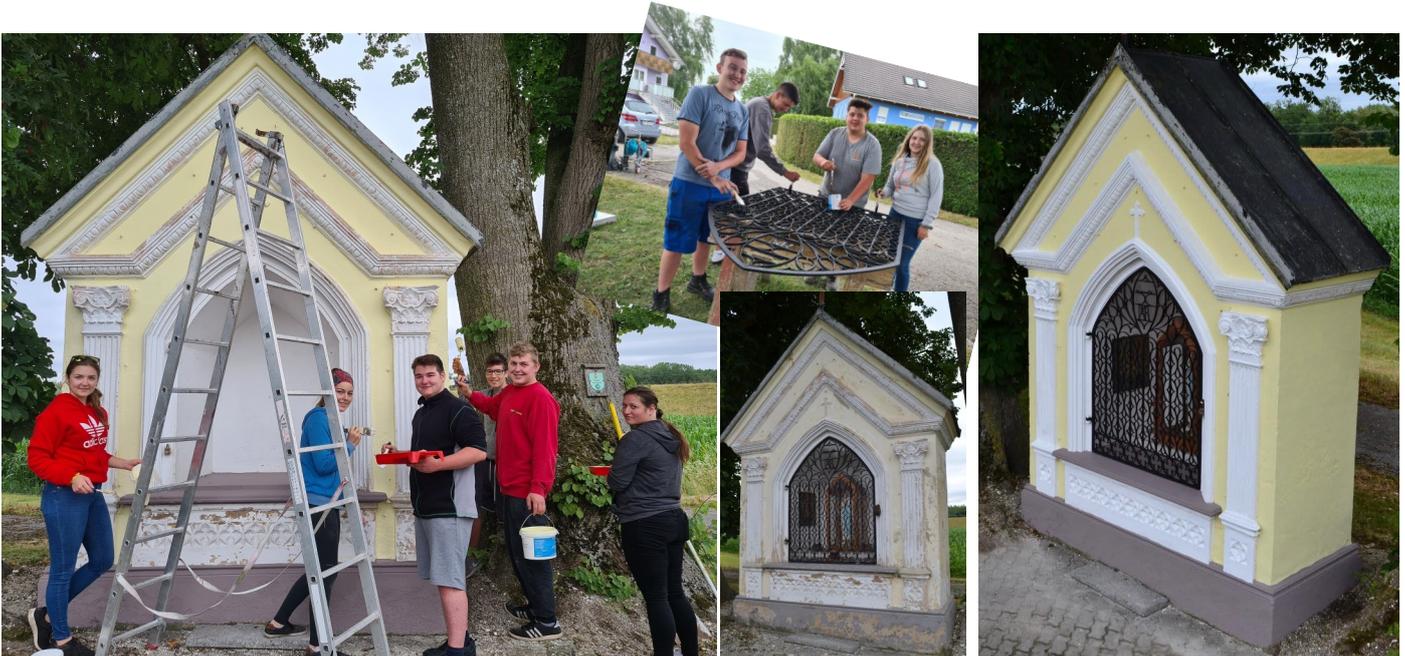
Seit 2005 sorgen in Mitterkirchen Schülerlotsen für die Sicherheit der Schulkinder. Sowohl von uns als Gemeinde als auch von den Eltern wird dieser freiwillige Dienst sehr geschätzt. Durchschnittlich 15 Personen des Seniorenbundes wechseln sich durch das Schuljahr hindurch ab, unsere Kinder sicher über die Straße zu begleiten. Jeder von ihnen wurde von der Polizei eingeschult. Einige von ihnen sind von Beginn an dabei. Als Dank für die Bereitschaft, die Sicherheit unserer Kinder zu unterstützen, findet jedes Jahr zum Schulschluss ein gemeinsames Mittagessen statt.

DANKE an alle, die ihre Zeit dafür zur Verfügung stellen und gestellt haben, und somit einen wichtigen Beitrag im Straßenverkehr leisten.



LANDJUGEND SANIERT GRÜNER KAPELLE

Unter der Leitung von Thomas Lehbrunner und Vanessa Derntl, hat sich das Team der Landjugend bereit erklärt, der Grüner Kapelle einen neuen Anstrich zu verpassen. Ein herzliches Dankeschön an die Landjugend Mitterkirchen, für die tolle Aktion der Kapellensanierung.



BOOTSWEIHE DER FF MITTERKIRCHEN

Am Sonntag, 29. August 2021 fand bei der Feuerwehr Mitterkirchen die Bootsweihe statt. Im Zuge einer Feldmesse wurde das neue Boot **ROSWITHA**, durch die Fahnenpatin der FF Mitterkirchen, Roswitha Häuserer, feierlich eingeseget. Bezirksfeuerwehrkommandant Eduard Paireder, sowie zahlreiche Kameraden unserer Partnergemeinde Mitterkirchen waren unter den Gästen. Der anschließende Frühschoppen rundete das Fest gemütlich ab.

Danke an die FF Mitterkirchen für die Organisation des Festes und allzeit gute Fahrt mit dem neuen Boot.



VEREINS- UND GEMEINDEMEISTERSCHAFT TENNIS



Die heutige Vereins- und Gemeindemeisterschaft war wieder ein voller Erfolg. Insgesamt waren 56 Teilnehmer (32 Herren, 18 Damen, 6 Jugend) mit Fleiß und Spaß dabei. Die Bewerbe (Herren A, Damen A, Damen B, Jugend) begannen am 23. Juli 2021 und fanden ihr Finale am Samstag, 21. 08. 2021.

Die Gemeinde Mitterkirchen gratuliert nochmals allen Siegern zu ihren Erfolgen und bedankt sich beim UTC Mitterkirchen für die Organisation und den reibungslosen Ablauf der Veranstaltung



UTC Mitterkirchen Gemeinde- und Vereinsmeisterschaft 2021 DAMEN

Gemeinde- und Vereinsmeister bei den Damen wurde

Andrea Hinterholzer



UTC Mitterkirchen Gemeinde- und Vereinsmeisterschaft 2021 HERREN

Marco Schreihofner

sicherte sich den Gemeinde- und Vereinsmeister bei den Herren



UTC Mitterkirchen Gemeinde- und Vereinsmeisterschaft 2021 JUGEND

Gemeinde- und Vereinsmeister Jugend

Lukas Stadlbauer

Gratulation allen

Gewinnern!



VEREINS- UND GEMEINDEMEISTERSCHAFT FUSSBALL



Am Samstag, 24. Juli 2021 fand am Sportplatz der UNION Mitterkirchen, nach 1-jähriger Pause, die Fußball-Gemeindemeisterschaft, unter Einhaltung der Coronamaßnahmen statt.

Die Marktgemeinde Mitterkirchen gratuliert allen Gewinnern recht herzlich zu ihren Erfolgen. Gemeindemeister wurde die Mannschaft Am Bühel, die den Titel Gemeindemeister 2019 souverän verteidigte.

Ein herzliches Dankeschön auch an alle teilnehmenden Mannschaften fürs Dabeisein, den Organisatoren der UNION Mitterkirchen für die tolle Veranstaltung und den reibungslosen Ablauf.



1. Platz
Gemeindemeister

Am Bühel



2. Platz

Loa 1



3. Platz

Wagra/Hart

*Gratulation allen
Gewinnern!*





AUF EINE GUTE NACHBARSCHAFT

Raiffeisen Perg 



Die Raiffeisenbank in Mitterkirchen lud alle neuen Grundbesitzer des abgeschlossenen Baulandprojektes „Loa“ und deren Nachbarn zum Kennenlernfest ein.

Die Raiffeisenbank Perg hat in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Mitterkirchen und der Baulandentwicklung GmbH das Projekt „Loa“ initiiert. Die 14 Baugrundstücke sind bereits von den neuen Eigentümern erworben

und bebaut worden. Aus gegebenem Anlass veranstaltete die Raiffeisenbank am 20. August 2021 für alle Häuslbauer und Nachbarn ein Kennenlernfest.

„Mit dieser Veranstaltung möchten wir den neuen Grundeigentümern die Möglichkeit bieten, sich untereinander kennen zu lernen. Eine gute Nachbarschaft stärkt den Zusammenhalt und steigert die Lebensqualität“, so Bankstellenleiterin Margit Pilz.

Nach der Begrüßung durch Bürgermeister Herbert Froschauer, Dr. Bernhard Ploier, Geschäftsführer von OÖ Bauland und der Bankstellenleiterin Margit Pilz, lud die Raiffeisenbank in Mitterkirchen zu Imbiss und Getränken ein. Bei traumhaftem Sommerwetter und in ungezwungener Atmosphäre konnten alle Besucher den Nachmittag gemütlich ausklingen lassen.



IHRE RAIFFEISENBANK IN MITTERKIRCHEN

Raiffeisen Perg 



IHRE INDIVIDUELLE BETREUUNG VOR ORT

„Ich möchte hiermit ein großes DANKE an meine Kollegin Edith Naderer für die hervorragend geleistete Arbeit in der Betreuung unserer Kundinnen und Kunden am Schalter aussprechen und wünsche ihr viel Gesundheit sowie Freude in ihrer Pension.“

Zukünftig wird Martina Brömmer unser Team in Mitterkirchen ergänzen. Ich freue mich, dass sie nach ihrer Kinderbetreuungszeit wieder zurück ist und wünsche ihr alles Gute für ihren Wiedereinstieg.“

Margit Pilz, Bankstellenleiterin

„Als Mitterkirchnerin freut es mich besonders, dass ich nach der Karenzzeit wieder in meinem Heimatort die Menschen bei ihren Finanzangelegenheiten unterstützen kann.“

Martina Brömmer, Servicebetreuerin



VIELEN DANK FÜR IHR VERTRAUEN

„Nach vielen Jahren bei Raiffeisen, davon drei Jahre in Mitterkirchen werde ich am 05.10.2021 meinen letzten Arbeitstag antreten. Für diese interessanten und schönen Jahre sowie für die Wertschätzung, die Sie mir entgegengebracht haben, möchte ich mich herzlich bedanken. Ich wünsche Ihnen für die Zukunft viel Erfolg, Gesundheit und alles Gute!“

Edith Naderer, Servicebetreuerin

PROGRAMM DER GESUNDEN GEMEINDE



YOGA
MIT ISABELLA KNOLL

Montag, 20. September 2021

Treffpunkt: Mehrzweckhalle von 19.00 - 20.30 Uhr
Kosten: 85,00 € (8 Einheiten × jeweils montags)
Mitzubringen: Matte, Decke, Polster

Anmeldung bei:
Gertraud Starzer 0677 62578186

**Gesunde
Gemeinde**



MITTERKIRCHEN in BEWEGUNG 2021

Samstag, 25. September 2021

Treffpunkt um 9.00 Uhr
beim Keltendorf Mitterkirchen

Abschluss zum gemeinsamen Mittagessen ist im Keltendorf!



DARMGESUNDHEIT

GESUNDHEIT beginnt im DARM

Vortrag von Diätologin Elisabeth Kranzl

Dienstag, 19. Oktober 2021

um 19.00 Uhr im Gasthaus Häuserer



VORSCHAU FÜR DEN NOVEMBER

WOHLFÜHLTAG

Samstag, 06. November 2021

TAG DES APFELS

Freitag, 12. November 2021

WIRBELSÄULENGYMNASTIK FÜR MÄNNER

ab Montag, 22. November 2021

Genaue Infos zu den Veranstaltungen
folgen!

Wir weisen darauf hin, dass bei allen
Veranstaltungen die 3G Regel gilt!

Auf zahlreiche Teilnehmer bei den diversen
Veranstaltungen freut sich

Das Team der

GESUNDEN GEMEINDE MITTERKIRCHEN

**Gesunde
Gemeinde**



NEUERÖFFNUNG KRABELSTUBE

ES IST SOWEIT—die neue Krabbelstube öffnete am 06. September 2021, pünktlich zum geplanten Termin, ihre Pforten. In den ehemaligen Sauna-Räumlichkeiten wurde in den vergangenen Monaten der Umbau zur Krabbelstube vollzogen. Auch der Außenbereich wurde und wird neu gestaltet. Wir freuen uns besonders, den Kleinsten in unserer Gemeinde diese Form der Betreuung in Zukunft anbieten zu können. Heidi Streicher (Leitung) und Jasmin Königshofer, die beide vorher im Kindergarten tätig waren, werden die Betreuung der Kinder übernehmen. Geleitet wird die Krabbelstube gemeinsam mit dem Kindergarten von der Caritas.



BGM Herbert Froschauer, Andreas Haslinger (Mandatsvertretung Caritas), Jasmin Königshofer, Heidi Streicher (Leitung), Vzbgm.



NEUE LEITUNG IM KINDERGARTEN

Am 06. September 2021 startete der Kindergarten in das neue Kindergartenjahr. Die Kindergartenleitung übernimmt im neuen Kindergartenjahr, Johanna aus Baumgartenberg. Wir wünschen Johanna viel Erfolg mit ihrer neuen Aufgabe und allen Kindern sowie dem gesamten Team einen guten Start und viel Spass im neuen Kindergartenjahr.



Das Kindergartenteam stellt sich vor:

V.l.n.r.: Martina Buchegger (Leitung-Stv.), Angelika Schalhas, Chiara Atzenhofer, Johanna Coser (Leitung), Christa Hoser, Susanna Trauner, Gabrielle Rott, Doris Brömmer, Sonja Sattler, Marianne Heimpl, Erika Kowarz, BGM Herbert Foschauer, Andreas Haslinger (Pfarrcaritas Mandatsvertretung)



GEBURTEN

Geboren wurde den Eltern...

*Martina und Robin Erlacher eine **Emily***

*Franziska Lindner und Stefan Langeder ein **Felix***

Wir wünschen den frischgebackenen Eltern viel Freude mit ihrem Nachwuchs und alles Gute für die Zukunft.

WIR STARTEN WIEDER!

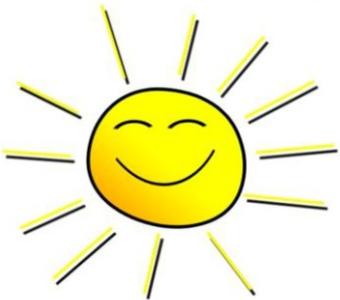
Der Herbst, der Herbst, der Herbst ist da und somit starten wir wieder ein neues Spielgruppenjahr. Es freut uns sehr, dass wir in diesem Jahr sogar mit 3 Gruppen, ca. 30 Kindern starten dürfen. Beim Singen, Spielen und Lachen werden wir hoffentlich viele lustige Stunden gemeinsam verbringen. Dazu braucht es natürlich ein tolles Team und engagierte Leiterinnen.



Auf diesem Wege, möchten wir Dir liebe Ilse, ein herzliches Dankeschön sagen. Für deine Unterstützung und dein Engagement in den letzten Jahren. Und sogleich ein herzliches Willkommen, liebe Barbara und Bianca, bei uns im Spielgruppenleiterinnenteam und toll das ihr nun dabei seid!



Euer Spielgruppenteam
Melanie und Erika



Hier noch ein paar Schnappschüsse von unserem Sommerprogramm!





TRACHTENMUSIKVEREIN
MITTERKIRCHEN



Konzert im Museum

am Samstag, 25. September 2021

18:00 Uhr

Keltendorf Mitterkirchen

Das Keltendorf erklingt!
Verbringen Sie mit uns einen musikalischen
Abend im historischen Ambiente des Museums.

Für Speis und Trank sorgt
die Jausenstation des Keltendorfes.



Wir weisen darauf hin, dass die derzeit geltenden
Covid-Richtlinien (3G-Regeln) einzuhalten sind.

Auf Ihr Kommen freuen sich
die Musikerinnen und Musiker des
Trachtenmusikvereins Mitterkirchen!



LANDJUGEND

Oktoberfest

Samstag, 18. September 2021

Ab 16.00 Uhr

Im Gasthaus Brothers

VVK: 13€ (Eintritt + Grillstelze + 1/4 Sturm oder Seiterl)

AK: 5€

Aus Gründen der besseren Lesbarkeit wird bei Personenbezeichnungen und personenbezogenen Hauptwörtern die männliche Form verwendet.
Die verkürzte Sprachform beinhaltet keine Wertung.

Impressum: Herausgeber, Medieninhaber, Verleger und für den Inhalt verantwortlich: Marktgemeindeamt Mitterkirchen im Machland,
4343 Mitterkirchen 50/1, Bürgermeister Herbert Froschauer, Redaktion und Gestaltung: Birgit Froschauer und Lisa Pleimer

☎ 07269/8255-0; ✉ gemeinde@mitterkirchen.at; www.mitterkirchen.at

